Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	**JB Wiggertal United**	**JNR**
CLUB 2	**MJ La Vallée**	**JNR**

Lieu / Ort Location / Luogo	**Rothrist**	Date / Datum Date / Data	**29.09.2018**
Start / Beginn Début / Inizio **14:00**	End / Ende Fin / Fine **15:50**	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	**POJN07**
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro	X	Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	21

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	209173	STALDER Heidi	
Official scorer Marqueur	212432	BLAUROCK Shania	
Referee 1 Arbitre 1	9020	SALZER Stefan	
Referee 2 Arbitre 2	10102	VOISARD Dominique	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	2	7	4
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	1		
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	1		
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0		
Penalty / Rigori	0	0		

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **JB Wiggertal United**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.

1 JB Wiggertal United

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
9	C	LÜTHI Jannis					211139
13	A	SCHÜRCH Lucas					210086
20	G	HÄFLIGER Christia.		X	X	X	210288
	G						
12		ZÜRCHER Mahel Jan					211107
15		WEILENMANN Nic					209320
5		BEVC Delia					210079
7		WIERSMA Ramon Alex					210075
17		EGGIMANN Nils					210078
8		NEUHAUS Rocco					210234
18		WERREN Linus					209321
16		ZEMP Marc					211412

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	212232
	SIGNORELL Gian Claudio			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
09:25	9		1				
11:50	13	9	2				
17:31	18	12	3				
22:59	13	9	4				
28:25	9	15	5				
32:36	13	9	6				
36:47	9		7				
				TOTAL			7
TIME OUT				X			

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
35:48	12	2	00:00	37:48	G1
38:22	15	2	00:00	38:56	E
45:18	15	2	00:00	47:18	E
47:49	9	2	00:00	49:49	E
TOTAL				8 min	

2 MJ La Vallée

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
90	C	CERF Raphaël					209263
96	A	PRINCE Yvann					209424
39	G	DESBOEUFS Jonathan		X	X	X	212282
	G						
99		LOVIS Matia					217198
44		FARINE Noah					217115
8		SOLTERMANN Noah					211243
79		AUBRY Maël					213352
87		BAUDIN Arthur					215132
75		ASSUELLI Alessio					210166
69		PARRAT Gaëtan					218080

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	217255
	GERBER Olivier			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
12:30	87	75	1				
15:09	75	87	2				
38:56	96	44	3				
43:57	90	44	4				
				TOTAL			4
TIME OUT					X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
35:48	79	2	00:00	37:48	S1
40:00	75	2	00:00	42:00	L
TOTAL				4 min	